

Előfizetési díj:

Egész évre 4 frt. Félévre
2 frt. Negyedévre 1 frt.
Egy szám ára 10 kr.

Hirdetmények:

3 hasábos petítor egyszer
9 kr., többszöri hirdetés-
nél 7 kr. Bélyegdíj 30 kr.

Szittér petítor 12 kr.

ZALAMEGYE

társadalmi, közművelődési és gazdasági hetilap.

A lap

szellemi és anyagi részét
illető közlemények a szer-
kesztőséghez küldendők.

Bérmentelen leveleket
csak ismert kezektől fogadunk el.

Kéziratokat nem küldünk
vissza.

A „Zalamegyei gazdasági egyesület“ és a „Zala-egerszegi ügyvédi kamara“ hivatalos közlönye.

Megjelenik minden vasárnap.

Nyelvében él a magyar!

Ha van nemzet, melyet nyelve tesz azzá, a mi, akkor az a magyar nemzet. A magyar faj messze Ázsiából került e haza szent földjére és fajrokonok és testvérek segítségével nélkül alapított hazát és nemzetet. Megtartotta magyar fajú jellegét, dacára annak, hogy köröskörül teljesen elítő idegen nyelvű és fajú nemzetek laktak; dacára annak, hogy folyton vad ellenségek vették őt körül, kik kiakarták irtani a föld színéről, bele akarták olvasztani saját nemzetiségükbe. Megpróbálták édes anyanyelvünket eltörölni tüzzel, vassal, morális kényszerrel, udvari rendletekkel, szép asszony mézes-mázos szavaival; voltak időszakok, mikor már siker kezdte koronázni elleneink nyílt- vagy orvtámadásait, de az igaz magyar szív mindig megérezte azt, hogy ha a magyar nyelve elvész, akkor utána vész az alkotmány, utána az államiság, utána a haza. És lerontották a gyász lepelt, mely ránk volt borítva, elmúlt a káprázat, a szem világosabban kezdett látni, az agy gondolkodni, a szív működni és újra kezdett a nép magyarul beszélni, a költő magyarul énekelni s így folytonosan harcolta nyelvünkért, elérte az ezredik évet.

És most, a mikor már azt hisszük, hogy ezer évi harc után, ha egyebet nem, de kivittük azt, hogy nyelvében él a magyar s e nyelvet feltétlenül tiszteli és elismeri minden, e hazában élő lélek, egy különös jelenséget látunk támadni. Itt bent a hazában vannak egyes társadalmi rétegek, melyek nyíltan merésznek szembe szállani a magyar állam jogával, a magyar törvénnyel, egyszerűen negligálva nyelvünket, idegen szót, idegen nyelvet akarnak becsépezni, sőt követelőző kezdenek fellépni, hogy mi magyarok ismerjük el az idegen nyelv jogosultságát hazánkban.

Vajon nem létezik-e már magyar társadalom, hogy ezt így tovább tűrjük?!

Majd itt, majd amott az országban támad egy hamis próféta, ki templomban a szó-

székről, iskolában a katedráról, nyilvános gyűlések alkalmával a legarcátlanabb módon szónokol nyelvünk ellen; törvényszékeknél, bíróságoknál kihallgatások alkalmával nyíltan bevallják, hogy ők igenis tudnak magyarul, de elvők, hogy nem beszélnek magyar nyelven és a törvényszék elnöke kénytelen tolmácsot hozatni, hogy egy leendő fegyencet kihallgathasson és megérthesse, hogy az idegen nyelven mit beszél?

Sőt mi több, magyar hatóságaink saját hadseregünktől idegen nyelvű iratokat kapnak és megkivánják hazafias magyar hivatalnokainktól, hogy ők okvetlen megértsék az idegen nyelvet s talán még idegen nyelven válaszoljanak is reá.

Te magyar társadalom és te nem látsz, te nem emeled fel tiltakozó szavadat e páratlan orvtámadások ellen? Talán ismét gyászfátyolt kezdenek borítani szemedre a XX-ik század és ezredéves ünneped előestéjén?

Már e század elején 1830-ban hoztak egy böles törvényt, melynek VIII-ik cikke kimondja, hogy az országban levő valamennyi katonai parancsnokság magyarul tartozik levelezni.

Avagy nem ösmeri-e saját hadseregünk az ország törvényét, vagy ösmeri azt és nyíltan ellene mer szegülni? Mivé lesz akkor a társadalmi rend, ha egyes kasztok, egyes körök törvényeinket magokra nézve kötelezőnek el nem ismerik?

1840-ben hozott egy törvényezik, a VI-ik, melynek címe: „A magyar nyelvről.“ Mily szépen hangzanak annak bevezető sorai: Ó felsége atyai szívének hív magyarjaihoz viseltető jósága azon újabb dicső példát, melyeket a nemzeti nyelv gyarapítása eszközlése végett a jelen országgyűlés alatt is adott, a karok és rendek mélyen tisztelik. És ezután következnek sorban a pontok, hogy az országos felirások Ó felségéhez magyarul történjenek, a törvényhatóságok egyedül magyar nyelven szerkesszék felirásaikat, az egyházi hatóságok egyedül magyarul levelezzenek, a gyülekezethez a szent beszédek magyar nyelven tartassanak; minden vallásbeli

különbség nélkül plébánosoknak, egyházi szónokoknak, káplánoknak és segédeknek olyanok alkalmaztassanak, kik a magyar nyelvet tudják; a magyar nyelvnek tudása a katonai véghelyeken is gyarapíttassék, s a magyar ezredeknek kormányai a magyarországi törvényhatóságokkal magyar nyelven levelezenek.

Felséges uram és királyom! A te atyai szíved hí magyarjaid iránt ma sem változott meg, de igenis alattvalóid hűsége a magyar haza iránt megváltozott, mert igen sokan vannak, kik a szentesített törvényeket nem tisztelik és annak ellene szegülnek. A te parancsod, a te akaratod, szent legyen minden honpolgár előtt! Oh nézz körül e hazában, Szent-István koronájának van még fénye, mely beragyog a sötétség minden zugába, királyi pálcád fenségével sujtsd le mindazokat, a kik ellene szegülnek az elődeid által szentesített törvényeknek!

És te magyar társadalom ébredj és zudítsd haragodat mindazokra, akik buta göggel, hitvány rosszakarattal, szemérmetlen tudatlansággal nem akarják elismerni azt, hogy e hazában egyedüli jogos és törvényes nyelv a magyar!

Igen a magyar társadalom becsülete forog itt kérdésben. Ne ámitsuk magunkat, ne higyjünk azoknak, kik azt mondják, hogy sovinszíták vagyunk, mert a magyar tanul és tud is idegen nyelveket, a külföld irodalmát minden művelt magyar ismeri és nagyra becsüli, de nekünk jogunk és kötelességünk itt a hazában az állam hivatalos nyelvén beszélni, levelezni és összes hatóságainknak kötelessége vissza utasítani minden olyan iratot, mely nem magyar nyelven, vagy legalább nem magyar nyelven is, lesz hozzá beküldve.

Anglia, Német, Francia, vagy Oroszország hatóságai, pillanatig sem gondolkodnak azon, hogy idegen nyelvű iratokat visszautasítsanak-e és őket senki sem vádolja sovinszítással, de a magyar, ha jogát követeli, akkor sovinnista lesz.

Nem ugy magyar társadalom! Te még szabad vagy, téged még le nem nyűgözött a hi-

A „Zalamegye“ tárcája.

Válságos uton.

— Novella. —

Írta: Keresztúry József.
(Folytatás.)

Hiába igyekezett tovább küzdeni magával Deményi Emma; testén végig szaladt a neki szabadult indulat. Ebben a pillanatban már csak nő volt.

Két kezével bekapaszkodott Árkos karjába.

— Ön mondhatja ezt? te mondhatod? Hát nem látod, hogy szeretlek? Szeretlek, jobban, mint gyűlölnél, ha elhagytál volna. Reszke a testem és nem bírok magammal. Nem tudom, hogy mit csinálók, csak szeretlek, itt vagyok, a tiéd vagyok! . . . Nem engedem tovább, hogy másé légy. Te az enyém vagy és nem is voltál másé! Nem bocsájtak! Választanod kell köztem és közte; akarom, hogy engem válaszs — akarlak!

Hajlékony, nyúlank teste szinte hullámozott, amint egy egy indulat végig száguldott rajta.

Árkosnak szörnyű melege volt, homlokán verejték gyöngyözött, mikor az ígézetes test az izgalomtól bágyadtan loszlott le róla.

Fölkelt; azt hitte, megbolondul, ha nem mozoghat valamit. Aztán megint visszaült s megfogta a leány kezét.

— Sajnálom Önt!

Deményi Emma fölemelte szemét és rátekintett.

— Ez minden, amit mondhat?

— A dolgom már változtatni nem lehet. A mi boldogságunknak örökre vége van.

— Tehát nem hajlandó a válasra?

— Ha azt akarnám, nem tettem volna meg az első lépést.

— Jó tehát! Már nyugodt vagyok újra; beszélhetünk.

Mi hát az, ami önt köve tartja?

— A becsület és a gyermekem.

— És hogyha én azt mondanám, hogy az a gyermek nem az Öné, elhinné-e nekem?

— Ne beszéljünk képtelenségekről!

— Es ha bebizonyítanám?!

— Lehetetlenség!

Deményi Emma ekkor elővette a Ferek Annának szóló számlát és oda tartotta Árkos Adám szeméi elé.

IX.

Árkosné egy idő óta bizonyos gyanakodással figyelt az urára. Feltűnt neki, hogy nagyon sokat jár az ügyvéd a házhoz; sokszor és sokáig tanácskoznak zárt ajtó mögött kettesben? Félte, hogy a gazdaság körül lesz valami baj, azért kell az ügyvéd. És a bizonytalanság csak fokozta aggodalmát. Meg akart győződni a dolog felől.

Egyszer, mikor bizonyosan tudta, hogy férje eltávozott hazulról, bement a szobájába. Elő nem látott semmit. Megpróbálta kinyitani a szekrényt. — Nyitva volt, valószínűleg feledékenységből. Egyik rekesz aktacsomókkal volt tele. Kivette a legfelsőt. Egy kérvény volt, petíciójában a következőkkel:

„Melyben Árkos Adám nejétől, született Ferek Annától, a benn foglaltak alapján ágy- és asztaltól elváltását kéri.“

Árkosnének kiesett kezéből az irás és elhült benne a lélek. Fölkapta az iratcsomót, bedobta a helyére, becsapta a szekrény ajtaját, mintha gyilkosok elől szaladt volna, eszeveszetten rohant ki a szobából, be a magáéba. Ott lerogyott a gyermekére.

Az ura válik tőle. Nem lesz apja a gyermekének.

Ő elmelet majd, amerre tetszik. Ki tette ezt? Ki tette?

Hangtalan ajkai közt, fuldokló fájdalomában egy nevet tördelt. Az tette, Deményi Emma tette!

Meg akarta ismerni ezt a nőt; szembe akart vele állani.

Ugy, amint volt, — csak éppen egy kendőt terített magára, — neki indult, keresni. Nem gondolt vele, hogy alkonyodott s a mozgalmas utcákon már kezdtek gyújtogatni a gázlámpákat. Azt sem tudta, merre induljon, hol keressen, csak neki ment egy iránynak; úgy hitte, meg kell találnia okvetlen. Közel a falakhoz, az árnyékban haladt. Meg-meg állt egy pillanatra, mikor valami ismerős arcot vélt látni, hogy meg ne lássák, aztán tovább hajtott a ösztöne.

Egy saroknál végre megállapodott. Valamit mégis kellett határozni, mert így nem érhet célt.

Ebben a perczen hátulról megérintette valaki. Megrezenve fordult vissza. Gidról gróf volt.

— Engedelmet bátorságomért, szólt udvarias hangon a gróf — de kénytelen voltam megszólítani. Ön egyedül ilyen későn? Ne vegye toladásnak, ha megkérdezem, hová szándékozik?

Árkosné előbb valami ürügyet akart mondani, hogy megszabadulhasson a gróftól, de aztán úgy vélte, ez az ember utba igazíthatná.

Félre vonult egy kissé, hogy ne essenek a járókelők áramlatába és még jobban arcára vonta a kendőt.

— Ön szerencsémre jött, gróf ur — szólt suttogva.

Utba igazítására van szükségem. Ön bizonyára tudni fogja Deményi Emma lakását.

A gróf már sejtette, hányadán áll a dolog; csak épen hogy kérdezte.

— Miért?

Az asszony izgatott volt, úgy látszott, fázott is egy kicsit.

— A választ engedje el most — szólt türelmetlenül.

Jó — felelt a gróf. De talán kocsiba ülünk, az ut jó hosszú odáig.

Árkosné ráhagyta; nem törődött vele akárhogy, csak egyszer ott lehessen.

zolgó szolgálás, a gyáva meghunyaszkodás! Követeld emelt fővel és hangosan nyelvedet, tanító- és paptól, katonától és polgártól, kereskedőtől, iparostól és hivatalnokaidtól; mert különben még egy ezredév után már nem léteznek, — ha nem nyelvében él — a magyar.

Dr. Székely Albert.

Városi ovodánk ügye.

A községi iskolaszék július 30-án Szigethy Antal iskolaszéki elnök elnöklése alatt tartott ülésén felolvasztott a város polgármesterének a városi ovoda ügyében intézett megkeresése.

Hogy az iskolaszék a város polgármestere által felvetett kérdésekre tisztes és érdemleges feleletet adhason, Szigethy Antal elnöklése alatt Kovács Károly, dr. Gráner Adolf, Hajik István, Páukovich György és Udvardy Ignác tagokból álló bizottságot küldött ki kebeléből azzal, hogy a felvetett kérdésekre javaslatot lehetőleg mielőbb terjessze be.

A kiküldött bizottság tanácskozását július hó 31-én tartotta a városháza tanácstermében s a város polgármesterének megkeresésében foglalt kérdésekre az iskolaszék teljes ülése elé a következő javaslatot terjeszti be:

Tekintve, hogy a polgármester által beterjesztett kimutatás szerint az ovodába járó gyermekek száma a városi tanács által eszközöltetett összeírás szerint 435, ennyi pedig az újonnan épült ovoda helyiségébe nem fér el: a bizottság az új ovoda mellett a régi ovodának fenntartását javaslatba hozza.

Az új ovodánál a bizottság egyelőre egy óvodónak és egy dajka alkalmazását elégségesnek tartja, e mellett azonban a régi ovodánál alkalmazott óvó és dajka továbbra is meghagyandók volnának.

A fizetés megállapítására nézve tájékozásul a bizottság az ovodai szaklapok néhány példányát olvasta fel s az azokban foglalt pályázati hirdetményekből azon meggyőződésre jutott, hogy Zala-Egerszeg városához hasonló számú lakossal bíró városokban az óvó fizetése lakáson és fűtésen kívül 400 frt, a dajka fizetése pedig egy szobából álló lakáson, valamint fűtésen kívül 150 frtban van megállapítva. A bizottság tehát városunkban is hasonló összegben javasolja az óvodónak és dajkának fizetését megállapítani.

Tekintve, hogy az iskolaszéknek a képviselőtestület részéről 14 választott tagja van, az iskolaszékbe felügyelő bizottsági tagokul az ovodák számára kiadott Utasítás 7-ik szakasza értelmében hét nőtágot indítványoz és beválasztásra javasolja Erdős Gézané, Hajik Istvánné, Kovács Károlyné, dr. Mangin Károlyné, Rosenberg Henriette, Ruzsich Károlyné és Udvardy Ignác né urhölgyeket. A nőtágot megválasztását az augusztus hó 6-án tartandó iskolaszéki ülésen titkos szavazás útján véleményezi megejtetni.

A bútorok és játékszerek beszerzésére nézve a bizottság ajánlja, hogy kezdetben költségkímélés szempontjából csak a legszükségesebbek szereztessenek be. Felkérte a bizottság a város polgármesterét, hogy a bútorok és játékszerek beszerzését végeztetve a helybeli iparosoktól kérjen be ajánlatokat, illetőleg gyűjtsön árjegyzékeket, amelyek alapján a bizottság az iskolaszéknek javaslatot teheszen.

Ami a növendékek részéről fizetendő havidíjakat illeti, a bizottság a díjmenteseken kívül három fokozatú havi díj megállapítását hozza javaslatba t. i. az új ovodánál havi 50 krajcáros és engedményes fél díjat vagyis havi 25 krajcárt; a régi ovodánál havi 20 krajcárt. Ezen díjakból az óvók és dajkák fizetésének fedezésére az új ovodánál 100 gyermek után havi 50 krajcárjával 11 hónapra 550 frt, fél fizetésre vagyis havi 25 krajcárjával 50 gyermek után 137 frt 50 kr. és a régi ovodánál 58 gyermek után havi 20 krajcárjával 127 frt 60 krajcárjával összesen 815 frt 10 kr. évi jövedelmet vél befolyandónak.

A gróf odaszóltott egy bérkocsist és beleültette az asszonyt. Aztán maga is beült. Árkosné nem bánta. Belekuporodott az ülés egyik sarkába és meg sem mukkant az uton, mintha nem is lett volna vele senki. A gróf sem akarta megszólítani, látta, hogy nem alkalmas az idő.

Megérkeztek. Egy Erzsébet körüti háromemeletes ház előtt állott meg a kocsi.

A gróf megmondta az emeletet és az ajtószámot, aztán megkérdezte az asszonyt.

— Várjak?

Árkosné egy pillanatig habozni látszott, de aztán hirtelen megszólalt:

Igen — és eltűnt a homályos lépcsőházban.

Deményi Emma nem gondolhatta el, mitéle vendéget kap ilyen időben. Elfogadta.

Árkosné nem ismerte, csak most látta először.

— Árkosné vagyok — szól az asszony tompa hangon.

Deményi Emma kissé megdöbben, mikor ezt a nevet hallotta, s mintegy ösztönszerűleg mutatott egy székre.

Árkosné nem ült le; állva maradt. Levette fejéről a kendőt, mintha teljes valójában akarta volna bemutatni magát. És volt ebben a percben valami imponáló alakjában.

— Ön Deményi Emma, nemde — szól inkább kijelentően, mint kérdőleg.

Deményi Emma szárazon telet:

— Az vagyok.

Nem óhajtott ez a találkozást, de ha már meg történt, nem bánta, legalább végeznek egymással.

Árkosné nem igen erőszakolta a nyugodtságot. Sokkal inkább forrongott egész belsője, hogysem indultai fölött csak egy pillanatig is uralkodhatott volna. Az a csendesen, békességesen tüdő, bárány természet

Megyei útépitészet.

Lányi Lálmán mérnöknek, a megyei államépítészeti hivatal főnökének, a közigazgatási bizottsághoz beterjesztett féléves jelentése alapján a vármegyei útépitészetre vonatkozólag közöljük a következőket:

A törvényhatósági közutak állapota fokozatos fejlődésben van s az államépítészeti hivatal törekvése főképp oda irányul, hogy a szakaszmérnökök rendszeres havi utazásaik alkalmával az utzemélyzetet teendőikben oktassák, vezessék s a fontosabb földmunkákat, sőt új árokmetéseket is mérnökképzésükkel és azoknak cél- és szakszerű végrehajtását közvetlen vezetés által eszközöljék. Ez okból a hivatal főnöke írásbelileg felhívta a szakaszmérnököket, hogy bemutatsák szokott uti naplóikban működésüket ne csak általánosságban, hanem egyuttal kellő részletességgel is adják elő; mivel csak úgy képes a műszaki szolgálat helyes ellátásáért első sorban felelős hivatal főnök a szakaszmérnökök külső működését teljesen ellenőrizni.

Az 1893. évi utftartási költségelőirányzat a magas miniszterium által jóváhagyott. Ez alkalommal azonban a mutatózó előirányzati hiányt a magas miniszterium az által oszlatta el, hogy a községek által az átkelési szakaszok fenntartási többletköltsége fejében fizetendő hozzájárulás címén 10.000 frtot vett a bevételi előirányzatba. Tekintettel arra, hogy a községek ezen a címen semmit sem fizetnek, mivel ebbeli tartozásukat természetben való munka szolgálmányokkal róják le, amely munka egyenértéke a kiadási rovatokban sem fordul elő: a bevételebe helyezett 10.000 frt a kiadások fedezésére nem fordítható, miért is a kir. államépítészeti hivatal akként fogja az utftartási kiadásokat szabályozni, hogy a mutatózó hiány a kiadások megfelelő és az utak állapotára nem hátrányos módon való apasztásával megszüntetessék.

Az elmult félévben foganatosított főbb munkákat és intézkedéseket a következőkben részletezi:

A Gyula-keszi-balaton-edericsi törvényhatósági közút 4-5. és 7-8. km. szakaszain eszközölt és nagyobb munkát és költséget igényelt ut szabályozása befejeztetett, mi által ezen két — előbb járhatatlan — utszakasz kitűnő karba helyeztetett.

A Felső-Rajk felső-hahóti törvényhatósági közút felső rajki szakaszában, a Vorhota nagy lengyel-zágorhidai törvh. közút vorhotai, az Alsó-Lendva martványi törvh. közút 1-2., 6-7. és 11-12. km. szakaszában és több jelentéktelenebb helyen a süppedékes uttest gyalogfenyő rőzsealappal ellátott s ezzel ezen szakaszok minden időben járhatóvá tetteket.

A Csurgasz-körmendi nagy forgalmú törvh. közút Vasvármegye közelében fekvő szakaszai, melyeket a mult évi záporosok igen megrongáltak, alaposan helyreállították és több helyen utszabályozások és töltésbiztosítások foganatosították.

A Szent Mihály-alibántai és nagykanizsa-pacsai törvh. közutak ki nem épített részein egy-egy km. szakasz szabályszerűen kiépítetett.

A fedanyag szállítás általában kielégítő módon lett az első félévben tolyamatra téve úgy annyira, hogy már annak végleges átvétele is foganatosítható volt.

A törvényhatósági közutakon létező hidak és átvezetékek építését és foganatosítását illetőleg kisebbszert tartatási munkák végrehajtása általában már is biztosítva van. Külön megemlíti érdemelt a Keszthely-baki törvényh. közuton 4-5. km. közt levő nagy Zalahid, melynek a folyó évből foganatosítandó alapos kijavítása vállalatilag szintén biztosított. A Szent Mihály-alibántai törvényh. közuton levő 2 ik számú Zalahid újraépítése az elmult félévben befejeztetett; ugyanazon utvonalon a 4 ik számú, valamint a Szent Mihály-alibántai törvh. közuton levő 22-ik számú Zalahid alapos kijavítása biztosított. A Zala-Egerszeg-zalabéri törvh. közuton levő 2 ik számú Zalahid alapos kijavítása befejeztetett. Az Alsó-Lendva letenyi törvh. közuton levő 47 ik számú hid felszerkezete egészen megújított stb.

Megemlíti érdemelt azon körülmény is, hogy a betonmunkálatok alkalmazásánál szerzett előnyös tapasztalatok folytán a kisebb nyílású átvezetékek újraépítés alkalmával betoncsövekkel állítottak elő. Ezen eljárás azért előnyös, mert a beton sokkal tartósabb, mint bármely más építő anyag, az átvezetékek előállítási költsége pedig alig nagyobb a faátvezetékek költségénél.

Az uttest tartozékai terén is az elmult félévben jelentékeny a haladás. A törvényhatósági közutak mentén található magas töltéseken több helyen kerékvetők és karkák állítottak fel s ezzel a közlekedés biztonságáról fokozatosan gondoskodva lett. Hogy a magas uttöltéseket a szükséges karkakkal az utftartási alap szűk volta dacára is mielőbb el lehessen látni, olcsó szerkezetű karkakkal tettek kísérleteket oly vidékeken, ahol szép növényű tenyő szálták olcsón kaphatók. Ily szerkezetű korlátokat állítottak fel a Dobronhegy-szilvágyi törvh. közút dobronhegyi és kis-lengyeli szakaszán, a Vorhota-nagy-lengyel zágorhidai törvh. közút rámi szakaszán. A Balaton-Füred vidéki törvh. közutakon a megrongált utteknőket szabványos módon megújították, több rendbeli támfalakat létesítettek s ezzel is megvalósítás felé tereltetett azon törekvés, hogy ezen, az idegen fürdővendégek által oly sűrűn látogatott vidék közutjai mintaszerű állapotba hozassanak.

Az utkaparók tevékenységének megítélésére szolgál a következő adatok: kavicszerítés 3.645 prizma, új árok metszés 26.795 folyó m., régi árok tisztítás 49.536 f. m., sár- és porlebzás 160 f. m., utpadka nyelés és emelés 75.046 f. m., kerékvágás lehuzás 197.117 f. m.

A törvényhatósági uti személyzet tevékenysége általában kielégítő; szükséges azonban, hogy folytonos felügyelet és helyes befolyásolás alatt álljanak.

Az utbiztosok lassan-lassan belejönnek feladataik teljesítésébe; kettő ellen azonban hatyagság, megbízhatlanság miatt tegyelmi vizsgálat kéretett.

A vicinális közutak közül említést érdemelt a kili-mán orosztanyi utszakasz, amely a vármegye segélyével és az érdekelt községek hozzájárulásával szabályszerű módon kiépítetett s az összes földmunkák befejeztettek.

Az állami közutak kezelésében változás nem történt.

Az 1892. évből általános terítéssel ellátandó utszakaszokra kiszállított nagy mennyiségű fedanyag az elmult félévben teljesen leágyaztatott és hengereztetett.

Az államépítészeti hivatal újból tett felterjesztést a murai kavicssal tartott nagy forgalmú állami közút szakaszoknak folytatólagosan bazalt tört kövel leendő ellátása iránt és a vármegye alispánjának közbenjárásával sikerült is kieszközölni, hogy ilyen fedanyag a Nagykanizsa és Csáktornya városok közelében fekvő nagyobb forgalmú kilométer szakaszokra már a folyó évből alkalmaszattatni fog.

Az állami közutakon előirányzatilag a f. évből foganatosítandó hidjavítási és fenntartási munkák már biztosítva és folyamatban vannak.

Az utzemélyzet létszámában említésre méltó változás nem állott be.

A vasutügy terén említést érdemelt azon tény, hogy a Csáktornya-ukki h. é. vasut Zala Egerszeg állomásán lényeges kibővítési munkálatok vannak folyamatban.

A posta- és távúrák ügyek terén említésre méltó mozzanat nem fordult elő.

Gőzkazán 260 drb van üzemben, amelyek egy részének időszakos megpróbálása folyamatban van.

Az államépítészeti hivatal belső ügykezelése lényegesen nem változott, azonban az ügyforgalom és műszaki szolgálat folytonos fejlődése következtében mégis növekedésben van.

A soproni kereskedelmi- és iparkamara köréből.

Hirdetmény.

A Szerbiával 1892. évi augusztus hó 9-én kötött és az 1893. évi XX. t. cikkbe iktatott kereskedelmi szerződésnek f. évi július hó 1-én történt életbelépése alkalmából az osztrák-magyar vámterület vámtarifájának

bámulatosa változások ment keresztül. Nő volt ő is, és szeretett. Szerette az urát, akit el akartak tőle venni. Reszkedett az ajka, a kezével egy támlásszékre kellett fogóznia.

— Van önnek lelke, Deményi Emma? Képes ön női voltát arra használni, hogy esküszegésre bírjon egy embert, akinek családja van és boldogtalanná tegyen egy nőt, aki annak a felesége? El tudná rabolni nőtől a férjét, gyermekétől az apját, csak hogy magának mondhasssa azt, amit tisztességes uton megszerezni nem tudott: egy férfi szerelmét?

Képes volna ön erre?

Deményi Emma sápadtan, fölemelt fővel állt helyén. — Asszonyom, szól és hangja szinte metszett, én erre elkészülve nem voltam. Én felelni önnek nem tartozom. De ön akarta így, tehát hallja. Igen, képes vagyok. Én voltam az, aki Árkos Ádámtól a válasza birta; én kívántam, hogy válaszon köztöm és ön között, s ön méltatlankodik, hogy inkább választotta a citromot, mint a kifacsart héját?

Árkosné megrázkódott a kíméletlen vágásra és nem tudott csak egy szóval sem visszavágni annak a büszke nőnek, aki gúnyos kacajjal tünt el előle a függöny ajtó mögött.

Magára maradt. Kitámolygott; le a lépcsőn, mint valami alvajáró.

Lenni a gróf várt rá. Csak annyit tudott mondani neki: Vigyen! aztán megszűnt tudni magáról.

A gróf beemelte a kocsiba, és a kocsisnak odamondta a maga lakását.

X.

Árkos Ádám nem sokára az asszony távozta után hazament az ügyvédhez. Itt volt az idő, hogy szóljanak az asszonynak is. Árkos maga nem akart, az ügyvédet küldte hozzá.

Az ügyvéd kocogott az asszony szobáján, de senki nem felelt. Kinyitotta az ajtót, a szoba üres volt. Kér-

dezték a cselédet. Az csak annyit mondhatott, hogy nem látta elmenni a nagyságos asszonyt, nem tudja hová mehett, nem is volt felöltözve, csak egy nagykendőt terítettett magára.

Késő este volt már ekkor. Árkos nem tudta elképzelni, hova mehett ilyenkor az asszony, mikor egyáltalán nem szokott elmenni hazulról. Véletlenül a szekrényére esett tekintete; látta, hogy nyitva van. Az iratsomót nem találta a helyén, és egyszerre gyanítani kezdte a dolgot.

Az ügyvédet elbocsájtotta, maga kocsiba ült és egyenesen Deményi Emmához hajtott.

Későn érkezett. Neje már nem volt ott, de megtudott mindent. Visszahajtott a lakásukra, de nejét nem találta otthon sem.

Hol lehet hát?

Hiába hányt, vetett meg fejében minden lehetőséget, nem tudta elképzelni, hol lehet. Pedig meg akarta tudni okvetlen.

Újra Deményi Emma lakásához hajtott. A ház előtt néhány bérkocsis ácsorgott. Megkérdezte az egyiket, nem látott-e az est folyamán egy asszonyt a házból kijönni, leírta apróra, milyen volt.

A kocsis emlékezett egyre. Kocsin jött és kocsin ment; de nem volt egyedül, hanem egy urral.

Árkos újra elmondta, egyenként: milyen volt a termete, a ruhája, az arca. És az ember megerősítette, hogy olyan volt.

Azt tehát valószínűnek tartotta, hogy ő volt; de ki lehetett vele. Rokona nem, ismerőse még kevésbbé. De mégis! Maga sem tudja, hogyan, Gidró grót jutott eszébe. Az lehetett, senki más.

A lakását tudta; oda hajtott.

Egész biztosra vette, hogy ott fogja találni a nejét. Az alatt a rövid idő alatt, amíg a gróf lakásáig ért, valósággal megcsontosodott agyában a föltevés.

(Vége köv.)

hogya
tapasz-
raépítés
eljárás
mint bár-
kölsége

élemben
k men-
kvetők
onsága
töltése
ik volta
rkeztü
ol szép
rkeztü
törvh.
orhota-
szán. A
rongált
rendbeli
é terel
övendé-
taszerü

szolgál-
zma, új
49.536
esés és
7 f. m.
általá-
os felü-

adataik
bizhat

a kül-
élyével
lyszerü
befejez-

történt.
adó ut-
yag az
ztetett.
ztést a
közút
leendő
rásával
Nagy-
gyobb
alkal

évbén
már
ó vál-
ó, hogy
másan
an.
méltó

egy
egesen
tűszaki
növe

kötött
edelmi
elépése
ájának

hogy
hová
kendőt

elkép-
egyal-
szek-
n. Az
anítani

ült és
meg-
nejét

vetőse-
akarta

A ház
egy-
házból

kocsin
volt a
ítette,

lt; de
ésbbé.
jutott

nejét.
ért.

hivatalos kiadása rendeleti uton több tekintetben módosított.

Ezen rendelet az érdekeltek által az alulirt kamaránál a hivatalos órák alatt megtekinthető.

Sopron, 1893. július hóban.

A kerületi kereskedelmi- és iparkamara.

Hirdetmény.

A német szövetségtanácsnak f. é. március hó 23-án kelt határozata értelmében az osztrák-magyar monarchiából Németországba vitt ágytoll ezentúl származási bizonylatok előmutatása nélkül is vámtelenesen fog kezelteni.

Miről az érdekeltek körökét ezennel értesíti
Sopron, 1893. július hóban.

A kerületi kereskedelmi- és iparkamara.

Hirdetmény.

A m. kir. államvasutak budapesti városi menetjegy-irodája f. é. szeptember hó első napjában nagy keleti utazást rendez. Minthogy ez utazás Fiume, Zára, Spalato, Athen, Konstantinápoly, Smyrna és Beyruth érintésével fog végbemenni, mely városokban új összeköttetések létesítésére s más fennállóknak további fejlesztésére gyakori alkalmat fog nyulni, nevezett menetjegy-iroda ezen vállalatát alulirt kamara kerülete iparosai és kereskedői különös figyelmébe ajánlja.

Sopron, 1893. július hóban.

A kerületi kereskedelmi- és iparkamara.

Hirdetmény.

Ö nagymélt. a keresk. m. kir. miniszter ur értesítése szerint a cs. és kir. osztrák-magyar követségek és konzulatusok azon utasítást nyerték, hogy a m. kir. igazságügyminiszterium által kiállított vagy hitelesített okiratokat azon esetben is lássák el hitelesítési záradékkal, ha azok hozzájuk nem szolgálattal uton érkeznek, hanem a mondott ezébből közvetlenül mutattnak be.

Miről alulirt kamara az érdekeltek körökét ezennel értesíti.

Sopron, 1893. július hóban.

A kerületi kereskedelmi- és iparkamara.

Helyi, megyei és vegyes hírek.

Valtozasok a zala-egerszegi ügyvédi kamara ügyvédi körében. Király Lajos keszthelyi ügyvéd elhalálozása, Gruber J. kaposvári ügyvéd a szombathelyi pénzügyigazgatósághoz segédtitkárrá történt kinevezése, Kovács Lajos nagy-kanizsai ügyvéd önkénytelen lemondása folytán a kamara lajstromából töröltettek; dr. Hajós Ferencz alsó lendvai ügyvéd székhelyét a kamara területén belül Csáktornyára tette át; dr. Kemény Fülöp ügyvéd Perlak, dr. Kreisler József ügyvéd Nagy Kanizsa és dr. Bereczky Viktor ügyvéd szintén Nagy-Kanizsa székhelylyel a kamara lajstromába folytatólag felvették.

Kinevezés. A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter dr. Hajós Ignác zala-egerszegi köz- és váltó ügyvédet a zala-egerszegi középkereskedelmi iskolánál a jogi és politikai tárgyak tanításával megbizta.

Sümegh város képviselőtestülete július hó 30-án tartott ülésén városi erdőorré a hat pályázó közül szavazattöbbséggel Dörnyei Ferencet választotta meg. A közgyűlés teljességgel a városbíró 50 forint kiadás eszközésére, ezen összeget meghaladó kiadást csak a közgyűlés szavazhat meg. Egy járványkórház felépítése elhatározottat. A sümeghi kataszteri birtokosok rendezésével a közgyűlés Strelec Antal nyug. adótárnokot bizta meg.

Új polgári fiú-iskola Zalavármegyében. Mint értesültünk, a topolczai gazdasági szaktanfolyammal egybekötött felsőnépiskolának polgári fiú-iskolává való átváltottatása ügyében illetékes helyen a szükséges intézkedések megtétek.

Valtozasok a nagy-kanizsai főgymnasium tanári karában. A kegyesrendiek vezetése alatt levő nagy-kanizsai főgymnasium tanárai közül a rend kormánya Holzinger Imrét Nagy Károlyba, Mácska Lajost és Vörös Cyrill Rózsahegyre helyezte; helyökbé jönnek Obelecz József Podolinból, Dekán Lajos és Szalay Gyula Léváról.

Véglegesítés. A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszterei Danitz Sandor stridói állami elemi iskolai rendes tanítót jelen állásában végleg megerősítette.

Áttelepített az esztergomi egyházmegyébe. Kriszt Jenő veszprémi egyházmegyei áldozárt és keszthelyi segédlelkész, aki ott hivatásának úgy is mint pap, úgy is mint hitoktató, közmegelegedésre megelelt, legközelebb Karádra helyezték át. E meg nem érdemelt áthelyezés miatt Vasary Kolos bíbornok herceprimáshoz fordult, kérve az esztergomi főegyházmegyébe való átvételét. A herceprimás a kérelemnek helyt adva, őt egyházmegyéjébe átvette s egyelőre Budapestre helyezte hittárnak.

Meghívó. A csonkahegyháti önk. tüzoltó-egylet tőkéje gyarapítása végett az ugynevezett „Jám“ ligetben folyó augusztus hó 20-án zártkörű táncvigalmat rendez. Belépti díj személyenként 40 kr., családjegy 1 frt. Kivonulás d. u. 3 órakor. Jó ételekről, italok és kitűnő zenéről gondoskodva van. Felülízetések köszönettel fogadtatnak s a „Zalamegye“ heti lapban nyugtáztatnak.

Tenyészallat díjazás Sümeghen. A „Sümegh vidéki gazdakör“ a marhatenyészésztés emelése céljából elhatározta, hogy 1893. évi augusztus hó 24-én, Bertalan vásár napján, délelőtt 9 órakor Sümeghen Mojzer Józsefnek a vasúthoz emzett vendéglőjénél tenyészallat díjazást rendez, amelyen résztvehetnek Zalavármegye összes birtokosai saját nevelésű és beszerzett tenyészállataikkal. A kiállított állatok legszebb példányai a gazdakörnek e célra rendelkezésére álló 520 arany korona díjjal, illetve arany- és ezüst oklevéllel lesznek kitüntetve. Jutalmazásra kerülnek saját nevelésű és beszerzett tiszta nyugoti tenyészallatok, valamint saját nevelésű és beszerzett kevert fajú tenyészallatok, végül saját nevelésű és beszerzett szilaj fajú tenyészallatok. A Sümegh vidéki gazdakör azon kéréssel fordul Zalavármegye gazdakörzöniségéhez, hogy édes hazánk földműveléssel szoros kap-

csolatban álló eme marhatenyészésztés fölvirágzásának érdekében a díjazás sikerét saját hatáskörükben előmozdítani sziveskedjenek. A kiállítók felkéretnek, hogy a díjazásra szánt tenyészallatok korát, fajtát, az esetleg eladásra fentartott állatok árát legkésőbb augusztus hó 20-ig küldjék be Szücs Zsigmondhoz, a gazdakör elnökéhez, Dergecsre (u. p. Zala Gógánta).

Iparostanonc munkakiállítás. A zala-egerszegi ipartestület f. hó 13-án délelőtt 9 órakor nyitja meg Kovács Károly polgármester elnöklete alatt a polgári fiú-iskola földszinti egyik termében az iparos tanoncok munkakiállítását; a kiállítás nyitva lesz f. hó 15-én délelőtt 12 óráig, mely alkalommal kiosztatnak a jutalmak. Az ipartestület elnöksége felkéri az érdeklődő nagy-közöniséget, hogy a megnyitáson minél nagyobb számmal megjelenni sziveskedjék.

Áthelyezés. A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter Habel Imrét, a perlaki állami elemi iskolához kinevezett rendes tanítónót Felső-Visóra áthelyezte, Berky Erzsébetet, az újpesti állami elemi iskolához kinevezett rendes tanítónót a perlaki állami elemi iskolához visszahelyezte.

Provincialis választás. A Szent Ferencz-rendiek provinciálisvá Nagy-Kanizsán Horváth Lajost újból 3 évre megválasztották. Ugyanezen alkalommal Nith Norbert nagy-kanizsai quardiánt custossá, Varga Vitus siklósi, Rengye Ferenc zagrabi, Angyán Aurál csáktornyai quardiánt és Vosnyák Vendel varasdi magistert definitó rokká választották.

Adomány. A balaton-füredi kórházra újabban Rätz László 3 frtot, Baky István 3 frtot, Barnay Andor 1 frtot, Ribényi Antal 1 frtot, Miklovitz Bálint 1 frtot, Heidlber Róza 1 frtot, a balaton-füredi szinkörre Rätz László 2 frtot, Baky István 2 frtot, Ribényi Antal 1 frtot adományozták.

Kerelem. A zala-egerszegi ipartestület elnöksége felkéri a nemesszívű pártolókat, valamint a helybeli intézményeket, hogy amennyiben az iparostanoncok kiállításán résztvevő tanoncok megjutalmazására kegyes adományokkal hozzájárulni sziveskednek, adományukat f. 1893. évi augusztus hó 13-ig az ipartestület jegyzőjének az ipartestületi irodában átadni kegyeskedjenek.

Katonák tavozása. A csász. és kir. 48-ik gyalogezred Nagy-Kanizsán állomásozó zászlóaljai jul. 30-án távoztak el Sopronba, hogy ott részt vegyenek a nagy hadgyakorlatokban. A vasuti állomáshoz kikísérte őket a város több előkelő egyéne és a honvédtisztikar, hol szívesleg biesut vettek a távozó zászlóaljak tisztikarától két hónapi távollétre.

Pénzügyminiszteri körrendelet. A m. kir. pénzügyminiszteriumnak 1893. évi 48.546. sz. a. m. kir. pénzügyigazgatóságokhoz, valamint a központi díj és illetékkiszabási hivatalhoz intézett körrendelete szerint a nyilvános számadásra kötelezett vállalatok, társulatok, továbbá a nyilvános intézetek és egyleteknél az igazgatósági és felügyelő bizottsági tagoknak az alapszabályok szerint biztosított illetményei után, akár állítatik ki nyugtatóvány, akár nem, az 1881. évi XXVI. t. c. 11. §-ának rendelkezése értelmében a II-ik fokozat szerint járó bélyegilleték minden év lejártával 14 nap alatt készpénzben lefizetendő.

Vasuti előmunkálati engedélyek. A kereskedelemügyi m. kir. miniszter Battyány Tivadar gróf országgyűlési képviselőnek és Károlyi Antal Vasvármegyei alispánjának a Muraszombattól Bellatincoz, Lippa, Gumilica, Kis és Nagy-Palina irányában Alsó Lendváig vezetendő helyi érdekű vasutvonalakra az előmunkálati engedélyt egy évre, Vértessy Xavér Ferenc budapesti ügyvédnek a Dunántúli helyi érdek vasutak Sümegh állomásától Zala Szántó és Hérviz fürdőhely érintésével a keszthely balaton-szentgyörgyi helyi érdekű vasut Keszthely állomásáig vezetendő helyi érdekű vasutvonala az előmunkálati engedélyt egy évre megadta.

Tömeges parbajozás. Keszthelyen alig zártak be a tanév befejeztével a gazdasági tanítézet tantermeit, egy héten gazdaság közötti három becsületbeli ügy bonnyolított le a lovagiaság szabályai szerint részint pisztoly-, részint kardparbajjal. Ha az iskola fegyelmi szabályai alatt levő gazdaságok ennyire parbaj mániában szenvednek, mi lesz velük majd később az életben, amidőn az iskolai törvények békői alól teljesen felszabadulnak?

Gyermek-elgázolás. Nagy-kanizsai levelezőnk írja, hogy ott a sebeshajtást illetőleg igen szigorú intézkedések történtek legutóbb. Majdnem minden utcai fordulaton egy rendőri őrszem áll, kinek szigorú kötelessége felügyelni arra, hogy az utcán sebesen senki ne hajtson. Dacára azonban ennek az erős felügyeletnek, mégis fordul elő kisebb-nagyobb mértékű baleset. Aug. 2-án egy szepetneki földműves hajtott végig Nagy Kanizsa utcáin. Bizonyára nagyon jó hetivásárja lehetett, mert lovait szertelenül zaklatta és a neki vadított lovak vágatva haladtak az utcán. Egyik utcában kis gyermekek játszóoztak. A vágatva haladó kocsí zöreijére szétugráltak ugyan, de egy kis gyermek nem birt idejében elmenekülni, a lovak elgázolták s a testén áthaladt kocsí vállapockáját úgy megzúzta, hogy eszméletét vesztetten kellett kórházba szállítani, hol most élet és halál közt lebeg.

Pályázat segédtanítói állásra. Egervár Vasmegeyrk iskolánál a segédtanítói állásra pályázat van aug. hó 18-ig. Képesített, esetleg képezdét végzett tanító urak az iskolaszékhez nyújtsák be folyamodványukat. Fizetés 275 frt, butorozott szoba, takarítás, fűtéssel. A kántorizálás előny.

Betegpólok felvétele. A zala-egerszegi közkórháznál egy férfi és egy nő betegpólok felvételét szeptember hó 1-én. Fizetés — szállás és teljes ellátáson felül a férfiak havonként 8 frt, a nőnek havonként 6 frt. Férfiak közül azoknak, akik a katonaságnál az egészségügyi csapatnál szolgáltak, előny adatik. Az illetők jelentkezzenek dr. Hary István kórházi igazgató főorvosnál.

A balaton-füredi fürdő. A szerkesztőségünkbe be küldött 14-ik számú kimutatás szerint július hó 23-ig bezárólag 1.732 fürdővendég látogatta.

Pályázatok a zala-egerszegi pénzügyigazgatóság kerületében. A letenyei adóhivatalhoz adóügyi álmotásra 500 frt fizetés és 150 frt frt lakbérrel. A zala-egerszegi adóhivatalhoz ellenőri állomásra 800 frt fizetés és 175 frt lakbérrel. A zala-egerszegi pénzügyigazgatóság számvevő osztályánál számvisztai állásra 500 frt fizetéssel és 150 frt lakbérrel.

Aktuális es fölöttébb érdekes tartalommal jelent meg a „Képes Családi Lapok“ 32-ik száma, melynek különös érdekességét kölcsönöz Lévy József jeles költőnk ódája, melyet Tompa Mihály halálának negyedszázados évfordulóján rendezett ünnepélyére szerzett. Ugyan e kép közli Tompa Mihály arcképét Rosshovits testménye után, a költő rövid életrajz adataival egyetemben. Tartalmaz továbbá e szám egy igen sikerült életképet Asszonyfától, továbbá egy igen korszerű elbeszélést a román életből Moldován Gergelytől. Örömmel ajánljuk olvasóinknak a „Képes Családi Lapokat“, miután ez nemcsak a legjutányosabb, hanem egyszersmind a legváltozatosabb képes heti lapok egyike s a szerkesztőség mindent elkövet, hogy a közönség igényeit minden tekintetben kielégítse. Kiadóhivatala Budapest V. Nagy korona utca 20. sz. Mutatványszámok bárkinek bérmentve és ingyen küldetnek.

Öt nyelvű szótár. A magyar, német, angol, francia és olasz nyelv szótára. Szerkesztő Somogyi Ede kir. törvényszéki német, angol, francia és olasz hites tolmács. Mind az öt nyelv szavai folytatólagos és megszakítatlan abc-rendben következnek egymásután. Füzetes vállalat Robicsék Zsigmond könyvkereskedő kiadásában (Budapest, fürdő utca 8. sz.) Egy-egy füzet ára 30 kr. Az egész teljes mű 32 füzetre van tervezve, — minden hó 1-én és 15-én jelenik meg egy-egy füzet. Legközelebb jelent meg az 5. 6. füzet, mely utóbbi a chenapan szöveg bezárólag terjed. Ajánljuk e hazagpótló vállalatot olvasóink figyelmébe.

Egészelyem, mintázott Foulardokat (mintegy 450 különböző fajban), méterenkint 85 krtól 3 frt 65 krig — valamint fekete, fehér és színes selyemszöveteket 45 krtól 11 frt 65 krig szállít — sima, kockás, csikos, virágos, damasztolt minőségben (mintegy 240 féle dispositió és 2000 különböző szín és árnyalatban) szállít postabér és vámtelenesen Henneberg G. (cs. kir. udv. szállító) selyemgyára Zürichben. Minták postafordulólal küldetnek. Svájca címzett levelekre 10 kros és levelezőlapokra 5 kros bélyeg ragasztandó.

Nyilttér.

Köszönetnyilvánítás.

Fogadják vérvző szívem legmélyebb köszönetét mindazok, a kik részvétők kifejezése jelül szeretett és felejtethetlen Mariska leányom koporsójára koszorut küldeni, a vőfélyi tisztet elfogadni, a temetésen megjelenni s így fájdalmat enyáitni és elviselhetőbbé tenni kegyesek valának.

Z.-Egerszeg, 1893. augusztus 3.

özv. Hajgató Ferencné.

Felelős szerkesztő és kiadótulajdonos:
UDVARDY IGNÁC.

Kiadó lakás.

Zala-Egerszegben, a Zöldfa utcában egy önálló ház

öt szobából, pince-, honyha- és faházból álló lakással, külön udvarral

1893-ik évi november hó 1-én

bérbe kiadó.
Bővebb felvilágosítást ad alulirott tulajdonos.

Z.-Egerszegben, 1893. aug. 4-én.

Klosovszky Márton.

Winterberg intézet,

Bécs, Waring, Cottage-Anlagen.

Nagy leány-növelde, kényelemmel berendezve. Szép tan-, háló és társalgó termek. Gyönyörű kert satb.

Egészséges fekvésű hely. — Hun-érvényes bizonyítványok. Tulajdonos

Winterberg Mária urnő Coblenzből a Rajna mellett.

Uj szabadalmazott

Önműködő
szőlővessző- és növény-permetező

„Syphonia“
förlül minden eddig ismert per-
metezőt, minthogy

önműködően
dolgozik. Elismerve ezer díesérő
bizonyítvány által!

Tessék rajzot és leírást kérni a
mezőgazdasági, valamint gyümölcs
és bortermeles gépek gyáratól

Mayfarth Ph. és Társától
Bécs, II. Taborstrasse 76.

Árjegyzékkel ingyen és bérmentve. — Képviselek tel-
vétetnek.

Zala Egerszegen kapható *Hubinszky Adolfnál.*

Az 1887. évi vasmezei ipar-kiállításon
bronz éremmel kitüntetve!

Van szerencsém a nagyérdemű
közönséggel tudatni, hogy ujonnan
berendezett

**kocsigyártó és kárpitos
üzletemet**

Zala-Egerszegen (Zala-uteza Viz-
novszky-féle házban) megnyitottam.

Elvállalok mindennemű kocs- és
kárpitos munkát és javítást; úgyszin-
tén épület, butorfestés és fényezést;
főtörökvésem lesz a nagyérdemű meg-
rendelőim igényeit kielégíteni, miért is
szíves megrendelést kérve, maradok

Zala-Egerszeg, 1893. július hó.

teljes tisztelettel
Almer Vincze
kocsigyártó és kárpitos.

K Sarg-nak egészségügyi hatóságilag
megvizsgált fogtisztító szere

KALODONT

Kapható a gyógyszertárakban:
Kasztner Sándor és öze. Unger Domokosnál
és illatszerészknél 1 drb 35 krajcár

RADEINI
natron lithion tartalmú
savanyúvíz

Hasznos köszvény és
hugykó betegségekben
Kitűnő hűsítőszere nagy-
mértvű szénsavtartalmá-
nál fogva. Prospektusok minden el-
árúsító helyen és a fürdő igazga-
tóságnál.

Radeini fürdő Stájerban.
Raktár: Fenyvesi Miksnál Zala-Egerszegen.

234/v. 1893.

Arverési hirdetmény.

Alulírt kir. bir. végrehajtó az 1881. évi LX. t. c.
102. §-a értelmében közhírré teszi, hogy a z.-egerszegi
kir. járásbíróság 2661. számú végzése által **Wortmann**
Benó alsó-lendvai lakos végrehajtató javára **Merffy Istvan**
es neje baktüttösi lakosok ellen 229 frt 48 kr. tőke,
ennek 1893. június hó 1 től járó 6%-os kamatja, ugy
járuléka erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával
bíróilag lefoglalt és 313 frt 50 kr-ra becsült két
ökör, gazdasági eszközök és épület tákából álló ingó-
ságok nyilvános árverés útján leendő eladása elrendel-
tetvén, ennek a helyszínen vagyis Baktüttösben leendő
eszközlésére 1893 ik évi augusztus hó 7 ik napjának
delelőtt 10 oraja határidőül kitűzetik és ahhoz
a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak
meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az
1881. évi LX. t. c. 107. §-a értelmében, a legtöbbet
ígérőnek becsáron alul is eladatul fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi
LX. t. c. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz
kifizetendő.

Zala-Egerszegen, 1893. július 18.

Nemes Sándor
kir. bir. végrehajtó.

„Unio Catholica“ biztosító szövetkezet.

„Unio Catholica“ kölcsönös kárbiztosító szövetkezet elfo-
gad a legelőnyösebb feltételek mellett

tűz-, jég-, élet- és harang biztosítást.

Templom, plebánia javadalmaknak, valamint urodalmak es
nagyobb birtokos uraknak rendkívüli kedvezmény adatik.

Biztosítási ajánlatokat elfogad — s felvilágosítást ad és
megbízható ügynököket felvesz

Gombás István fűszerkereskedő,
az „Unio Catholica“ biztosító intézet főügynöke
Zala-Egerszegen.

Christoph Ferenc
SZOBAPALLO-FÉNYLAKK

Lehetővé teszi, hogy szobák a mázolás alatt a használat-
sának, mivel a kellemetlen szag és a lassú, ragadós száradás,
mely az olajfestékek és az olajtaknak sajátja, elkerültesse.
Emellett a használata olyan egyszerű, hogy kiki maga végezheti
a mázolás. A palló nedves tárggyal feltörölhető, anélkül, hogy
elvesztené fényét. Meg kell különböztetni:

színezett szobapallo-fénylakk.
sárga-barnát és mahagonbarnát, mely akár csak az olaj
festék födi be a pallót s egyuttal fényt is ad. Ezért egyaránt
alkalmazható régi vagy új pallóra. Teljesen beföd minden
foltot, korábbi mázolás sít, van azután

tiszta fénylakk (színezetlen)
új pallókra és parketre, mely csupan fényt ad. Különösen
parketre s olajfestékek mar bemázolt egézen új pallókra való.
Csak fényt ad, ennélfogva nem födi el a famozkát.

Postacsomag, körülbelül 35 negyszög mtr. (két középna-
gyaságú szobára való) 5 frt. 90 kr. vagy 97. márká.

A közvetlen megrendelések minden városban, ahol
raktárak vannak, ide küldendők. Mintamázások és prosp-
ektusok ingyen és bérmentve küldetnek. A bevásárlásnál tes-ék
jól vizsgálni a cégre s a gyári jegyre, mivel ott a több mint
1850 éve létező gyártmányt-eket le utanozzák és hamisítják,
s sokkal reszább, s gyakran a csúnak meg nem felelő minőség-
ben hozzák forgalomba

Christoph Ferenc,
A valódi szobapallo-fénylakk feltalálója és egyedül gyártója,
Prága, K. Berlin. Zürich.

Christoph Ferenc
kitüntetett, sötétfekete
bőr-lakkja
jobb, mint bármely fénylakk.
Pusztá rakenéssel fekte, szép
fényt ad!

Tisztán kölcsönös. Az összes nyeresemény a
Részvényesei nincsenek. biztosítottak javára esik.

The Mutual
new-yorki életbiztosító társaság
alapított 1843.

826 millió frank
biztosítási alapjával
a legnagyobb penzintézet
a világon.

Biztosít emberi életet a legkülönbözőbb
és legelőnyösebb módozatok szerint.
Prospectussal és tüzetesebb felvilágosi-
tással szolgál

a vezérigazgatóság Magyarország
és a szomszéd tartományok részére.

Budapest, Bécsi-utca 5. sz.
Főügynökség Zala-Egerszeg és vi-
dékére Fenyvesi Miksnál Zala-Egerszegen.

„MARGIT“

GYÓGYFORRÁS,
„MAGYAR SELTERS“

Vegyelemelve a budapesti m. kir. egyetemen. Szerencsés vegyi összetétele, kevés szabad, de gazdag,
félíg kötött szénsavtartalma kiváló hatásának bizonyult, különösen **tüdőbántalmaknál**, a hol a szabad
szénsav csekélyebb jelenléte megöjva a beteget a káros, sőt veszedelmes izgatástól, ellenben a félíg kötött
szénsav gazdagsága a gyógyhatású alkatrészeknek a beteg testrészekbe való gyors és biztos felvételét eszközöli.
Ezen tulajdonságának köszönheti a Margit-forrás azon kiváló előnyt is hogy a hol szabad szénsavtartalom-
ban erősebb ásványvizek, mint a **seitersi, gleichbergi, tüdőhájakban**, különösen **tüdővérzé-
seknél** már nem alkalmazhatók, a Margit-forrás itt is a legjobb hatás mellett folyton használtatik.

A **tüdőbetegek** klimatikus gyógymezejeiben, különösen a leghatározottabb **Görbersdorfb** an
a Margit-víz otthonossá vált. — Orvosi tekintélyenk Budapest-n: dr. Korányi, dr. Gebhardt, dr. Navratil,
dr. Poór, dr. Kéty, dr. Barbás; Bécsben: dr. Bamberger, dr. Datschek, stb. a legjobb eredményeket
alkalmazzák a **légző-, emésztő- és húgyzervek** általános hurutos bántalmánál.

Mint ivóvíz
präservatív gyógyszernek bizonyult a **kolera** megbetegedés ellen.

borral használva a legegészségesebb ital!

Kizárólagos **Édeskuty L.** es. és k. és szerb.
főraktár k. udv. ásványvíz-
szállítónál.
Budapest.

Ugyszintén kapható minden gyógyszerárban, fűszerkereskedésben és vendéglőkben.